

Keddi szám:

4

fillér

ZEMPLÉN

Hetenkint kétszer megjelenő politikai lap

Szombati szám:

8

fillér

Szerkesztőség, kiadóhivatal, MTI kirendeltség
Vármegeháza II. udvar
Telefon: 109. Postafiók: 69.FELELŐS SZERKESZTŐ:
Dr. BOGYAY KÁLMÁNMegjelenik kedden és szombaton délután 12 órakor
Előfizetési ár:
Negyedévre 1:20 P, félévre 2:40 P, egész évre 4:80 P

A hitbizományi reform

Nemsokára törvény lesz a családi hitbizományról és a hitbizományi kisbirtokról szóló törvényjavaslatból. Ez a javaslat jelentőségével a kormány reformprogramjából kétségtelenül kiemelkedik.

A kormány törvényjavaslata arról kíván gondoskodni, hogy a latifundialis jellegű hitbizományok ne akadályozzák az egészséges közgazdasági fejlődést, ne gátolják a földmivelő néprétegek gazdasági terjeszkedését és megerősödését és ne maradjanak a földmivesnép bajainak állandó forrásai.

A reform eredményeképpen kb. 230.000 hold területű mezőgazdasági művelés alatt álló ingatlan, vagyis a mai hitbizományi ingatlanok területének a fele fog fokozatosan felszabadulni. A reform végrehajtása után tehát az ország mezőgazdasági művelés alatt álló területének csak mintegy 1.7 százaléka marad hitbizományi kötelék alatt.

Minthogy a reformmal átalakított hitbizományi intézmény már kellő összhangban van a közérdek követelményeivel, a javaslat nem zárja ki újabb hitbizományok alapításának lehetőségét, különösen közép-birtokoknak hitbizományi leköltését. Ezért a javaslat szigorúan meghatározott feltételek mellett lehetővé teszi, hogy az államfő csakis kivételes méltánylást érdemlő okokból engedheti meg új hitbizomány alapítását annak, aki a közélet, a tudomány, a művészet terén, vagy a hazáért egyébként teljesített szolgálatával erre érdemeket szerzett és vagyonával szabadon rendelkezik.

A javaslat végül lefekteti a hitbizományi kisbirtok intézményének alapját.

Zempléni községek költségvetésének felülvizsgálata

A vármegye kis- és nagyközségeinek 1936. évi költségvetéseit a jövő hónapban miniszterközi bizottság fogja Sátoraljhe'yben felülvizsgálni. A belügyminisztérium részéről a minisztérium közszéki osztályának vezetője Marton Gyula dr. miniszteri tanácsos fog részt venni.

A bizottság működésének célja az, hogy a községek bevételeinek folytonos apadása és az adóalapok csökkenése miatt minden olyan kiadás viselése alól, mely elkerülhető, az adófizető közönséget mentesítse. Ezen körülményre való tekintettel a bizottság most az 50 százaléknál alacsonyabb pótdadót igénylő községek költségvetéseit is felülvizsgálja.

REFLEKTOR

Futballpálya és magyar lélek

A sátoraljhe'y helyi futballpályának van egy viharsarka, ahol az u. n. vasutas közönség radikális része szokott a legelfogultabb durvasággal üvöltölni az idegen csapat mellett és az új helyi vezető sportegyesület, a SAC ellen és holnap esetleg a S. MÁV ellen.

Jól tessék figyelni: nem vagyunk SAC-pártiak, szívesen pártoljuk a vasutas sportot. Öröm és büszkeség tölt el, ha a MÁV szót halljuk, melyben a magyar munka világraszóló hírnevet kapott.

De nem is erről van szó. Ezt a közönséget jobb elnevezés híjján hívják csak „vasutas”-nak. Ez a közönség nem vasutaspárti, hanem SAC ellenség és nem is SAC ellenség, hanem egy önmagáért való, mindenféle lelkesedéstől mentes és a magyar lelkeséggel mélyen ellentétes negativizmus, melynek jellemzésénél csak a rémuralom üvöltésére tudunk gondolni: le a burzsoáziával!

Megértjük a legelvakultabb pártosságot és fanatizáltságot is, de ezt sehogyse értjük. Annál világosabban érezzük, hogy itt nem sport-szempontról van szó, hanem egy ittrekedt régi bőrkabátos hangulatnak, talán tudatalatti vasárnapi kitöréseit látjuk. Ennek sorsa a pozitív magyarság korában csak egy lehet: gajdesz!

Novemberre az új borok árának emelkedését várják

A Hegyalja szőlőtermése háromszorosa a tavalyi termésnek — Ezzel szemben az egész ország szőlőtermése csaknem 50%-ban kevesebb mint az elmúlt évben — A spekulánsok sietve vásárolják össze a mustot az áremelkedés előtt

Nemcsak Zemplénvármegyében, hanem az egész országban élénk érdeklődés tárgya a tokajhegyaljai szőlőtermés ezidei eredménye, mely tényleg várakozáson felül sikerült. Hosszu évtizedek óta nem jutott a Hegyalja olyan kedvező körülmények közé, mint most, aminek oka a nagy termésen felül különösen az a tény, hogy amíg a Hegyalja szőlőtermése az előző évekhez viszonyítva a dupláján jóval felül sikerült, addig

az egész ország összes szőlőtermését számítva a termés mindössze 50 százaléka a tavalyinak

Ebből a szembeszökő tényből önként következik az, hogy a hegyaljai boroknak a következő hónapokban igen nagy kelendősége lesz olyan helyeken is, ahol eddig a balatoni és alföldi borok operáltak és

igy minden remény meg van arra nézve, hogy még a gyengébb minőségű új borok is megfelelő felvevő piacot fognak találni.

A szakköröknek tehát minden okuk meg van arra nézve, hogy az új borok áremelkedésével számoljanak és a spekuláció is mindent elkövet, hogy a mustkészleteket összevásárolja addig, amíg az áremelkedés meg nem kezdődik.

Kérdést intéztünk Deák Andor m. kir. szőlészeti és borászati főfelügyelőhöz, aki a Tokajhegyaljáról a következő helyzetképet volt szíves adni a Zemplén olvasói részére.

— A Hegyalján a termés az átlagon messze felül emelkedik, egyes helyeken pedig, mint amilyen pl. Sátoraljhe'y, Sárospatak, Bodrogolaszi, Bodrogkeresztur és Mád: egyenesen rekordtermésről számolhatunk be. Igen nagy termést hozott Tarcal és Tokaj is. Hasonló a helyzet a megszállott területen levő Toronyán is. — Aránylag gyengének mondható a termés Tolcsva és Olaszliszka nagyobb részén, ahol a szőlők a jégkárokat nem tudták kiheverni.

— Ez évben a jobb helyeken volt olyan szőlő, amely 50—60 hl. terméssel is megajándékozta tulajdonosát.

— Az összes termést a Hegyalján 160—170.000 hl.-re teszem, ami több mint kétszerese a tavalyinak. 1934. évben 50.000 hl., az 1933. évben pedig 70—80.000 hl. volt a hegyaljai termés.

— Amikor a szőlőtermés mennyiségéről beszélünk, különösen hangsúlyoznom kell azt az óriási különbséget, mely a hegyaljai terméssel szemben az egész ország termésére vonatkozó számadatokban mutatkozik.

— Az egész ország szőlőtermése ebben az évben nem sokkal több mint 2.000.000 hl. Ezzel szemben a tavalyi országos termés legalább 3.800.000 hl., a tavalyelőtti szőlőtermés pedig legalább 3.500.000 hl. volt.

— Minőség tekintetében általában közepesnek mondható a termés, tehát a minőség sem romlott a nagy termés következtében

ugy, mint ahogy az esetleg megtörténhetett volna. Azok a szőlőbirtokosok, akik október elején kezdték meg a szüretet 16—18 cukorfoku mustot, az október közepén szüretelők 19—21, a most szüretelők pedig 21—24 cukorfoku mustot kaptak. Nem is szólva arról, hogy egyes helyeken a cukorfok a maximumot is elérte — 26—28 fok lett. Jól jártak tehát azok, akik a szép idő tartósságában bíztak.

— Az asszu aránylag kevés, mert a nagy szárazság miatt a cukortartalom nem tudott kellően kifejlődni.

— Ami az árat illeti eleinte a kistermelőknek 25-30, jobb szőlőkben 30—38 fillért is fizettek. A hordóhiány stb. következtében valamivel csökkentek az árak, jelenleg kistermelőknél 20—25, jobb szőlőknel 32—34 fillér körül mozognak, bár egyes birtokosok jobb minőségű mustjaikat 40—45 filléres árral is értékesíteni tudták.

— Nézetem szerint az új borokban áremelkedés fog bekövetkezni.

Református püspök látogatása Közép-Hegyalján

Farkas István református püspök Enyedy Andor miskolci ref. lelkész kíséretében csütörtökön reggel Olaszliszka-Tolcsva állomásra érkezett, ahol Fejér Andor főszolgabíró fogadta.

Ezután a püspök lovasbandérium vezetésével ünnepélyesen bevonult Olaszliszka községbe, ahol a diadalkapunál Jászay Pál főjegyző köszöntötte az előjáróság élén. A templom-előtti Verebélyi Barna ref. lelkész üdvözölte, majd istentisztelet után presbiteri gyűlésen, — végül a református iskolában 60 terítékes közebeden vett részt a püspök.

A ref. püspök, akinek megjelenése a községek ref. lakosságában mély hatást keltett Tolcsva, Erdőhorvát és Vámosujfalu községeket látogatta meg.

Vasárnap Erdőbenyén ér véget a generalis vizitáció a református hitélet kimélyítése érdekében.

Vasutasok taggyűlése

A Magyar Vasutasok országos Szövetsége miskolci tiszteletvezetői kerületi csoportja f. hó 27-én, vasárnap d. e. 10 órakor a pályaudvaron propaganda taggyűlést tart.

A gyűlésen a kerületi titkár és megbízott, valamint a mozdonyvezetők és vonatkiszérő segédtisztek kiküldöttje jelenik meg.

A kerületi csoport elnökség felkéri a sátoraljhe'y helyi kartársakat, hogy a gyűlésen minél nagyobb számban megjelenni szíveskedjenek!

Gazdag programot adott a közmunkatanács elnöki székét elfoglaló Bessenyei Zénó

Csütörtökön ünnepélyesen iktatták be közmunkatanácsi elnöki tisztébe Bessenyei Zénót.

Az új elnök székfoglaló beszédében felsorolta azokat a feladatokat, melyeket meg akar valósítani. Ezek között szerepelnek a főváros közlekedési problémáinak rendezése, a Margitsziget fejlesztése, a Dunának a forgalomba való bekapcsolása és a Dunapartok rendezése közegészségügyi, városfejlesztési és idegenforgalmi szempontból.

A gazdag program felöleli a Máv vonalak és pályaudvarok rendezését, új nemzeti sportszarnok és Stadion építését, a Tabán megfelelő rendezését. Munkájánál az idegenforgalom nagy nemzetgazdasági fontosságú kérdését mindig szem előtt fogja tartani. Reméljük, hogy az idegenforgalom irányításánál döntő szerepet játszó közmunkatanácsi elnök programjának megvalósításánál Zemplén és a Tokajhegyalja idegenforgalmának kiépítésére is gondot fog fordítani.

A Városi Vigadó ujjonnan átalakított éttermeiben
szombat estétől minden nap a **Horth—Kozák—Dán trió**
hangversenyez 275/45

Édesapja temetésére sem mehetett el Vogler Oszkár ujhelyi postafőnök

Mély részvétellel vesszük a hírt, hogy Vogler Zénó felsőcsebényi (felsőzempléni) urad. igazgató 94 éves korában hosszabb szenvedés után csütörtökre virradó éjszaka csendesen elhunyt.

Az elhunytban Vogler Oszkár postafőfelügyelő, sátoraljaujhelyi

postafőnök édesatyját vesztette el. Különösen tragikussá teszi a postafőnök gyászát az a körülmény, hogy nem mehet haza édesapja temetésére, mert ennek ezidőszent elháríthatatlan akadályai vannak.

A „TAKARÉKOSSÁG” új cége 477/45
KLEIN KÁLMÁN divatáruháza
Horthy Miklós-tér 1. Hat havi takarékosági hitel.

Nekiment az autó a kocsinak — a gyalogjáró vigyázatlansága miatt

Tanuljunk az uttesten járni!

Könnyen végzetessé válhatott volna szerdán egy ujhelyi összekötő. Kopsz Mihály gépkocsivezető autójával a nagyállomás felé haladt. A Kossuth Lajos-utca 31. szám ház előtt egy éppen akkor megálló bércocsiról Ármágyi Géza sátoraljaujhelyi kertész leugrott, hogy az ellenkező oldalra átmenjen.

Kopsz, hogy Ármágyi elütését elkerülje, félrerántotta a kormányt

és az állomás irányából a város felé haladó Weisz Lajos fuvaros kocsijának autójával nekiment. A kocsirudja eltört, a ló is megsérült.

Ez eset intő példa a figyelmen kívül közlekedő gyalogjárók részére, akik még mindig nem akarják megtanulni, hogy az uttesten egyenes irányban kell átmenni s közben balra figyelni!



475/45

↑ tapasz elég
hogyan eltávolítsa a legmákosabb tyukszemet. Ez a
Burgit
TYUKSZEMTAPASZ
Főelárusító hely:
FEST ZOLTÁN drogéria Sátoraljaujhely

500-an mennek Zemplénből a vasárnapi filléressel

Vasárnap Sátoraljaujhelyből kiindulva filléres gyors megy Budapestre, melyhez Szerencsen hozzászátolják a nyiregyházi filléres szerelvényt. Eddig a vármegyében 500-an jelentkeztek a filléresre, mely reggel 5.07 kor indul, Budapestre érkezik 10.29. — visszaindul éjjel 23.35-kor, érkezik Ujhelybe hétfőn reggel 4.58-kor.

Vigyázat! Álcserkészek!

A Magyar Cserkészszövetség panasza folytán a belügyminisztérium rendelkezésére az összes rendőrségek különös éberséggel ellenőrzik és igazoltatják azokat, akik a cserkészlet részére adományokat gyűjtenek, mert a panasz szerint álcserkészek garázdálkodnak az ország több helyén.

Ezekre való tekintettel, éppen a cserkészlet jó hírneve érdekében szükséges az, hogy a cserkészlet tagjainak személyeket szigorúan igazoltassuk.

Az igazolvány csak akkor érvényes, ha megtalálható benne a cserkészszövetségnek 1935. évi szövetségi bélyege.

Próbálja meg
igen tisztelt Háriasszony!

470/45



természetesen valódi Franck kávépótlékkal. Fogyasztónk marad! Aki egyszer Kneipp malatakávé vásárolt, újból megveszi! Az első vásárlás meggyőzi Önt is!

6 havi börtönre ítélték és 10 hónap mulva felmentettek egy ujhelyi fakereskedőt

A kir. ügyészség a hitelsértési bűnygyben hozott második ítéletet is megfeleltette

A sátoraljaujhelyi kir. törvényszék Köröskényi tanácsa a múlt évi december hó 18 án hitelsértésért elítélte Neumann Herman sátoraljaujhelyi fakereskedőt, mert a Nemzeti Hitelintézet r. t. sátoraljaujhelyi fiókjával szemben fennállott adósságának biztosítékul lekötött ipartelepének tartozékait eladta és ezzel a hitelező elől a kielégítési alapot elvonta.

Az ítélet ellen annak idején a kir. ügyészség súlyosbbitásáért, Neumann Herman pedig a bűnösség megállapítása miatt felebbezést jelentettek be.

A kir. ítélőtábla a kir. törvényszék ítéletét megsemmisítette és új ítélet hozatalára utasította, mint-hogy megállapítása szerint a kir.

„Porban” „Porban”

L e g u j a b b

Amerikai hajfesték

Ártalmatlan! Minden színben!

Egyedüli lerakata

MOSKOVSKY ERNŐ

fodrász 482/45

Wekerle-tér 1.

Horthy Miklós-tér 1.



ami Önnek kell!
Standard Darling

479/45

HIREK

— **Főigazgatói kinevezés.** Serédi Jusztinián hercegprimás, mint a katolikus középiskolai főhatóság elnöke, dr. Jászay Rezső piaristarendi főigazgatót a sátorajjaujhelyi, valamint a többi kegyesrendi gimnázium főigazgatójává kinevezte.

— **Kitüntetés.** Soltész J. Ödön hernádkaki és Bognár György hernádnémeti róm. kat. tanítót a kassai csonkaegyházmegye püspöki helynöke a kiváló tanításért és az eredményes iskolán kívüli tevékenységért elismerő okirattal tüntette ki.

— **Athelyezés.** A vallás és közoktatásügyi miniszter Buday Pál sárospataki állami tanítót a sátorajjaujhelyi állami iskolához áthelyezte.

— **Kanyarójárvány miatt bezárták az áll. el. iskolát.** A városi tisztli orvosi hivatal az állami elemi iskolát az egyre szaporodó kanyarós megbetegedésekre való tekintettel október 26-tól november 4-ig bezárta. Értetüléstünk szerint rövidesen a r. kath. iskola és az áll. ovodák bezárására is sor kerül, mert a kanyarójárvány ezek növendékei között is egyre terjed.

— **Elűtötte a sinautó Novák János ócskást.** Szerdán délután a Kazinczy-utcán elűtötte a sinautó Novák János ócskaruha kereskedőt. A válperce törést szenvedő ócskást az Erzsébet közporkházban vették kezelés alá.

— **Halál és nyolc évi fegyház az aratórésztől.** Bodrogkisfaludon augusztus 4-én özv. Antal Andrásné az aratórésztől miatt összevesztett Illés József földművessel és öt konyhakéssel agyon szurta. Az ujhelyi kir. törvényszék október hó 25-én tárgyalta az ügyet és mérlegelve a halott Illés József 9 éves kislányának terhelő vallomását, Antal Andrásné szándékos emberölésért 8 évi fegyházzal büntette. Antalné az ítéletben megnyugodott.

— **Balalajka.** Harry Baur és Simone Simon a két kivételes tehetségű sztár filmje, a Balalajka (Fekete szempár) került szombaton és vasárnap bemutatásra. A békebeli Oroszországban játszódó filmben Harry Baurnak ragyogó alakításra van alkalma. A filmet csak 16 éven felüliek nézhetik meg.

— **Világhíre** csak igazán jó gyártmányok tehetnek szert. Aspirin-tabletták az eredeti „Bayer” csomagolásban immár 35 év óta a gyógyszerkincshez tartoznak és amint számtalan szakvélemény igazolja — a világ összes országában általános kedveltségnek örvendenek. Biztos és ártalmatlan szer, az oly gyakran fellépő húlyléses betegségek, az azokkal együtt járó kellemetlen mellékhatások és sokszor súlyos következményei ellen való védekezésre.



Mult hónapban kellett 2 kg. pörkölt szemes kávé 18.— pengőért
Cikória 3.—
kiadtam tehát 21.— pengőt

Ebben a hónapban vettem
2 kg. ÁLDÁS kávépótlékot kg.-ként P 2.40. Összesen 4.80 pengőért

**megettakarítottam 16.20 pengőt
ÁLDÁS KÁVÉPÓTLÉK**-hoz

nem kell szemeskávé, sem cikória, mégis kitünő ízű tejes kávé ad.
1/8 kg. 30 fillér. 480/45

— **A városi erdőben termelte ki a kerítését.** Hegedűs Miklós rudabányácskai lakos a város tulajdonát képező erdőből apránként 70 darab 1 méter hosszú tölgyhasábot lopkodott össze, hogy kerítést építsen kertje körül. Hegedűs mentségül azt adta elő, hogy azért vitte el a kérdéses fadarabokat a város erdejéből, mert a felesége erdeje messzebb van, mint az előbbi. Hegedűs ellen az eljárás megindult.

— **Tudod drágám,** hogy az uramat évek óta eliltotta az orvos a kávétól. Képzelheted hogyan örült, amikor tegnap megint tejeskávét adtam neki reggelire. Kérdőleg nézett rám, de én megmagyaráztam neki, hogy házi orvosunk tanácsára Áldás Kávépótló-val főztem tejeskávét, melyhez nem kell szemeskávé és így ihat amennyi jölesik.

tabellán az előkelő 2-ik helyen levő BTK csapata.

A SAC lelkesedés a honi pálya előnyével párosulva megszerezheti a nagyon is szükséges pontokat, erre azonban az eddigi mérkőzések bizony nem sok biztatást nyújtanak.

Ízléses névjegyeket készít a „Zemplén”-nyomda.

— **Nagy sikert aratott a Magyar Zenealbum.** Felhívjuk olvasóink figyelmét a „Magyar Zenealbum” legújabb számára, mely igen gazdag és nívós tartalommal jelent meg. A lap előfizetési ára egész évre 3 P s ezért a csekély összegért az előfizető ca. 250 drb. zeneműnek (halgató csárdás, sláger) jut birtokába. Központi szerkesztőség: Budapest, VII. Wesselényi utca 69. sz. Az érdeklődőknek szívesen szolgál felvilágosítással a „Magyar Zenealbum” sátorajjaujhelyi szerkesztője is: Szkrizsny Géza, Lónyay u. 41. sz.

Városi Mozgó
Szombat, vasárnap október 26—27-én
Turjanszky zseniális alkotása! Csak 16 éven felülieknek!
HARRY BAUR és SIMONE SIMON világfilmje
FEKETE SZEMPÁR
(BALALAJKA)
Előadások kezdete hétköznapokon 1/47, 1/29, vasárnap 4, 1/47 és 1/29-kor

Tisztul az ujhelyi közterület
Az ujhelyi rendőrkapitányság az utóbbi időben példás eréllyel kezdte meg az ujhelyi titkos prostitúció kifűstölését és a mellékutcák gyanus lakásainak ellenőrzését.
Pénteken ismét 3 rossz utra tévedt nő állott az erkölcsrendészeti büntető bíró előtt.
Csavargásért és hasonlókért elítélték V. J.-nét 5 napra Gy. A. és T. J-t pedig 8, illetve 10 napi elzárásra.
A tisztító munkát erélyesen tovább folytatják.

AZ OLVASÓ VÁLASZOL

Szervezzük meg Ujhely központi idegenforgalmi és turista irányítását!

Tisztelt Szerkesztő Ur!
Az ujhelyi élet csendjében régen várt bátor kijelentés került a nagyközönség elé a Zemplén legutóbbi számában akkor, amikor az ujhelyi Rákóczi ünnepek elmaradását szövé téve, arra a végkövetkeztetésre jutott, hogy „Gyökeresen újjászervezni, jobban szólva, megalkotni Ujhely város központi idegenforgalmi és turista szervezetét!”
Olyan életbevágóan fontos igénye ez Sátorajjaujhelynek, hogy a legnagyobb dicséret illeti azt, aki szövé tette. És a dicséretet tul-

menően a legnagyobb elismerés is kijár az illetőnek azért a bátorságért, hogy ezt az igényt végre bealkototta a csendes ujhelyi életbe. Abba az ujhelyi életbe, amelynek szövényei közt már régen ott fuldoklik ez az igény, — legelső sorban azért, mert a minden haladást megakasztó opportunizmus még a felszínre jönni sem engedte.
A Zemplén most magyarosan felszínre hozta. Csak tartalja is felszínre a kérdést magyarul, a közérdekek önzetlen hívei és munkásai tapsolni fognak!
Tisztelettel: (aláírás)

Leggazdaságosabban 425/45
a 7000 kaloriás pécsi szénnel és koksszal fűthet!
Vaggontételekben elad vagy métermázsánként házhoz szállít a Pécsi Kőszén-, Koksz- és Fakereskedelmi Rt. Zemplénmegyei kizárólagos képviselője.
Lánczi Aladár Sátorajjaujhely
Kazinczy-utca 4. szám. Telefon: 112.

Mindennél jobban — segít

ökeletesen szépnek, igazán ápoltnak lenni!
Az új Elida Ideál Krém „Hamamelis virginica” tartalmánál fogva kisebb bőrhibákat, bőrtisztatlanságot eltüntet és meggátolja a porusok túltágulását.

AZ ÚJ ZSIRTALAN
ELIDA IDEAL CREME
467/45

HÉTVÉGI JEGYZETEK

Vihorláti szél fuj...

Emlékezés a régi Nagyzemplénre Komáromi János új regényével kapcsolatban

Szemere Miklós azt írta az Ujhelyt körülvevő hegyekről, hogy „Az öt bérc, mint fellegverő öt sátor áll” a város körül. Ugyanezt Komáromi így írja meg most megjelent regényében: „Az ujhelyi hegyvonulat kupalaku csúcsai úgy ágaskodtak évezredek óta körben, mintha valami nagy szerencsétlenségtől tartanának, amely rövidesen rá fog zudulni erre a kísértő emléktű tájra.”

Rá is zudult a sok dicsőséget és sok nyomoruságot látott Felvidékre a világháború s az abból folyó még nagyobb szerencsétlenség: az, hogy elcsatolták „a Tótok Kánaánját” a Szent Korona testétől. Fagyos vihorláti szél szárnyán sivitott be a lelkekbe a háborúnak ez a rettenetes végkifejlése, ami Komáromi regényében tüzes erejű pasztelszínekkel van megfestve.

Igen nagy történelmi oka volt tehát annak, hogy a derék Bény Bálint tisztartó ur Zuzska leányának keserves évek hosszú során át kellett várnia orosz fogságban sanyalódó daliás vőlegényére, Turgonyi Andrásra.

De „lesz még bál Homonnán” — biztatja önmagát is, az olvasót is a szerző — „és akkor új fenyes kezd majd zugni a szélben”. Hát a homonnai bál hire még késik, de azt örömmel tehetjük közhírré itt Zemplénvármegye hivatalos lapjában, hogy egy számmunkra különösképpen értékes zempléni regény született meg Komáromi János ennek az új könyvének a képében.

Komáromi előszeretettel tér vissza írásaiban Tokaj Hegyaljához, mert hiszen maga is odaváló, azután meg sokat bolyongtak az ujhelyi, pataki, tokaji, tarcali szőlőhegyek közt az Esze Tamások, a mezitlábások meg az ordások, akik pedig Komárominak a legkedvesebb regényalakjai.

Ennek a könyvnek megrázóan kedves cselekménye két világ háttérképén épül fel, úgy, hogy a régi világ barátságos alakjai erői és erényei szinte belenőnek az új világba, mégpedig olyan szilárd megalapozással, hogy az összes szereplőt minden örömmel és bánattal a szívünkhöz öleljük és az András és Zuzska szerelmének happy end-je szimbolummá válik, az ország sorsa jobbrafordulásának biztató igéretévé.

Igen megkapó a dolgozó és nem csüggedő öreg tisztartó, az ezer veszélyt leküzdő vőlegény, a tör-

hetetlen hűségű menyasszony alakja; találó a honfubuját tokajival öntözgető, svihák ujságíró feltűnése is mindenütt, ahol kocintgatni lehet. És nagyon érdekes „a tavarnai gróf” alakja is. Nem tudom gondolt-e a szerző ennek az alaknak a beállításakor az élő, akkor még élő, tavarnai grófra? De ebben az átköltött alakban is igen sok nemes vonása él tovább az élő, az igazi tavarnai grófnak és ezzel együtt a békebeli, hivatása magaslatán álló magyar nagyurnak. Nagyon jól esik ilyen regényalakokkal találkozni a mai, történelmi erőket és erényeket könnyedén lekicsinylő, olykor karrikírozó, korszakban. És jól esik a határidős szerelem világdivatjában a házasság meleg, szentségi méltatása is. Aztán a sok film-gics után még a csárdás, a cigány, a tokaji hangulata is valahogyan igaz magyar tartalommal telik meg ebben a könyvben.

Valamikor régen a zempléni orvos-gyógyszerész egyesület által rendezett népszerű előadások keretében az ujhelyi megyeházán Paszlovszky Sándor nagy, később

a Figyelő-ben is megjelent, tanulmányban fejtette ki, hogy Zemplénvármegye három legjellegzetesebb szépirodásza Szemere Miklós, Boruth Elemér és Darnay Viktor. Azóta Zemplénvármegye több író adott az országnak, de azt hiszem, nem tévedek, amikor e mellé a triász mellé negyediknek Komáromi Jánost állítom oda.

Ambrózy Ágoston



MOLDANKÉNT 10 KILO VETŐMAGOT TAKARIT MEG
ARZOPAC-PORZOL-TILLANTIN

PORPÁCOLÁSSAL
ÖRZÖMENTESSEBBSZÁLLÍTOTT ÁRON BESZERELHETŐ
TERMÉSTÖBBLET

„AGRO”

Butorra, padlóra, ajtóra
Krayer-lakkot használjon!

Beszerezhető

Asztalos Béla

festék, építkezési anyag nagykeres.-nél

Sátoraljaújhely

Petőfi-utca 1.

Épület-homlokzatra napfény-
álló nemes vakolat modern
színekben.

Ajtó, ablak, parafa szigetelő-szallag,
parafa-lemez raktáron.

Napfényálló zöld festék

„Patin” rozsdavédő festék
vas- és bádofelületre.

Fűszer, festéküzlet

Sárospatak, Kossuth-u. 65.

335/45

A szerencsi járás főszolgabirájától.

6128/1935. szám.

Pályázati hirdetmény.

Zemplén vármegye szerencsi járásához tartozó, nyugdíjazás folytán megüresedett tiszaluci

körorvosi állásra

pályázatot hirdetek.

Az orvosi körhöz: Tiszaluc, Sajóhidvég és Berzék községek tartoznak, Tiszaluc székhellyel.

Az állás javadalma a 62.000/1926. B. M. sz. körrendeletben megállapított fizetés, lakáspénz és a vármegyei szabályrendeletben megállapított látogatási díjak.

Felhívom a pályázni szándékozókat, hogy képesítésüket, eddigi alkalmaztatásukat, erkölcsi és politikai magaviseletüket igazoló okmányokkal felszerelt pályázati kérvényüket hozzám **folyó évi október hó 25-én déli 12 óráig** adják be, mert a később érkező kérvényeket nem fogom.

Az állás helyettesítés útján be van töltve.

A választás napját később fogom kitűzni.

Szerencs, 1935. október 22.

Gosztonyi István
főszolgabíró.

478/45

A tokaji járás főszolgabirájától.

Ad. 2365/1935. szám.

Pályázati hirdetmény.

Zemplén vármegye tokaji járásához tartozó Bodrogkeresztúr nagyközségben megüresedett községi

szülésznői állásra

pályázatot hirdetek és felhívom a pályázni óhajtókat, hogy oklevéllel, erkölcsi bizonyítvánnyal, működési bizonyítvánnyal felszerelt pályázati kérvényüket hozzám

folyó évi november hó 16-ig adják be.

Az állás javadalmazása évi 600 pengő törzsfizetés és a szabályrendeletileg megállapított díjak.

Teljesen szegény betegek ingyen kezelendők.

A választás határnapját később fogom megállapítani.
Tokaj, 1935. évi október hó 16-án.

Fejér Andor sk.
főszolgabíró.

376/45

Nincs többé teleptöltés!

Megérkezett a **STANDARD PERTRIX**

tökéletes és legújabb 3 csöves rádiója 200—2000 méterig.

Hálózati teljesítmény, beépített hangszóró, névskála. Kényelmes részlet!

Standard — Philips — Orion — Telefunken — Eka

hálózati készülékeket

készséggel bemutatja a lakásán

DR. KLEIN ZOLTÁN okl. elektromérnök

Rádió, villamossági és műszaki szaküzlete Sátoraljaújhely.

Városi Bérpalota.

Telefon 14

PÓTLÁS

B

155

Keddi szám:

4

fillér

ZEMPLÉN

Hetenkint kétszer megjelenő politikai lap

Szombati szám:

8

fillér

Szerkesztőség, kiadóhivatal, MTI kirendeltség
Vármegyeháza II. udvar
Telefon: 109. Postafiók: 69.FELELŐS SZERKESZTŐ:
Dr. BOGYAY KÁLMÁNMegjelenik kedden és szombaton délelőtt 12 órakor
Előfizetési ár:
Negyedévre 1-20 P, félévre 2-40 P, egész évre 4-80 P

A hitbizományi reform

Nemsokára törvény lesz a családi hitbizományról és a hitbizományi kisbirtokról szóló törvényjavaslatból. Ez a javaslat jelentőségével a kormány reformprogramjából kétségtelenül kiemelkedik.

A kormány törvényjavaslata arról kíván gondoskodni, hogy a latifundialis jellegű hitbizományok ne akadályozzák az egészséges közgazdasági fejlődést, ne gátolják a földművelő néprétegek gazdasági terjeszkedését és megerősödését és ne maradjanak a földművesnép bajainak állandó forrásai.

A reform eredményeképpen kb. 230.000 hold területű mezőgazdasági művelés alatt álló ingatlan, vagyis a mai hitbizományi ingatlanok területének a fele fog fokozatosan felszabadulni. A reform végrehajtása után tehát az ország mezőgazdasági művelés alatt álló területének csak mintegy 1.7 százaléka marad hitbizományi kötelék alatt.

Mint hogy a reformmal átalakított hitbizományi intézmény már kellő összhangban van a közérdek követelményeivel, a javaslat nem zárja ki újabb hitbizományok alapításának lehetőségét, különösen közép-birtokoknak hitbizományi leköltését. Ezért a javaslat szigorúan meghatározott feltételek mellett lehetővé teszi, hogy az államfő csakis kivételes méltánylást érdemlő okokból engedheti meg új hitbizomány alapítását annak, aki a közélet, a tudomány, a művészet terén, vagy a hazáért egyébként teljesített szolgálatával erre érdemeket szerzett és vagyonával szabadon rendelkezik.

A javaslat végül lefekteti a hitbizományi kisbirtok intézményének alapját.

Zempléni községek költségvetésének felülvizsgálata

A vármegye kis- és nagyközségeinek 1936. évi költségvetéseit a jövő hónapban miniszterközi bizottság fogja Sátoraljauhelyben felülvizsgálni. A belügyminisztérium részéről a minisztérium közszéki osztályának vezetője Marton Gyula dr. miniszteri tanácsos fog részt venni.

A bizottság működésének célja az, hogy a községek bevételeinek folytonos apadása és az adóalapok csökkenése miatt minden olyan kiadás viselése alól, mely elkerülhető, az adófizető közönséget mentesítse. Ezen körülményre való tekintettel a bizottság most az 50 százaléknál alacsonyabb pótdadót igénylő községek költségvetéseit is felülvizsgálja.

REFLEKTOR

Futballpálya és magyar lélek

A sátoraljauhelyi futballpályának van egy viharsarka, ahol az u. n. vasutas közönség radikális része szokott a legelfogultabb durvasággal üldözni az idegen csapat mellett és az ujhelyi vezető sportegyesület, a SAC ellen és holnap esetleg a S. MÁV ellen.

Jól tessék figyelni: nem vagyunk SAC-pártiak, szívesen pártoljuk a vasutas sportot. Öröm és büszkeség tölt el, ha a MÁV szót halljuk, melyben a magyar munka világraszóló hírnevet kapott.

De nem is erről van szó. Ezt a közönséget jobb elnevezés híjján hívják csak „vasutas”-nak. Ez a közönség nem vasutaspárti, hanem SAC ellenség és nem is SAC ellenség, hanem egy önmagáért való, mindenféle lelkesedéstől mentes és a magyar lelkiséggel mélyen ellentétes negativizmus, melynek jellemzésénél csak a rémuralom üvöltésére tudunk gondolni: le a burzsoáziával!

Megértjük a legelvakultabb pártosságot és fanatizáltságot is, de ezt sehogyse értjük. Annál világosabban érezzük, hogy itt nem sport-szempontról van szó, hanem egy ittrekedt régi borkabátos hangulatnak, talán tudatalatti vasárnapi kitérőseit látjuk. Ennek sorsa a pozitív magyarság korában csak egy lehet: gajdesz!

Novemberre az új borok árának emelkedését várják

A Hegyalja szőlőtermése háromszorosa a tavalyi termésnek — Ezzel szemben az egész ország szőlőtermése csaknem 50%-ban kevesebb mint az elmúlt évben — A spekulánsok sietve vásárolják össze a mustot az áremelkedés előtt

Nemcsak Zemplénvármegyében, hanem az egész országban élénk érdeklődés tárgya a tokajhegyaljai szőlőtermés ezidei eredménye, mely tényleg várakozáson felül sikerült.

Hosszu évtizedek óta nem jutott a Hegyalja olyan kedvező körülmények közé, mint most, aminek oka a nagy termésen felül különösen az a tény, hogy amíg a Hegyalja szőlőtermése az előző évekhez viszonyítva a dupláján jóval felül sikerült, addig

az egész ország összes szőlőtermését számítva a termés mindössze 50 százaléka a tavalyinak

Ebből a szembeszökő tényből önként következik az, hogy a hegyaljai boroknak a következő hónapokban igen nagy kelendősége lesz olyan helyeken is, ahol eddig a balatoni és alföldi borok operáltak és

így minden remény megvan arra nézve, hogy még a gyengébb minőségű új borok is megfelelő felvevő piacot fognak találni.

A szakköröknek tehát minden okuk megvan arra nézve, hogy az új borok áremelkedésével számoljanak és a spekuláció is mindent elkövet, hogy a mustkészleteket összevásárolja addig, amíg az áremelkedés meg nem kezdődik.

Kérdést intéztünk Deák Andor m. kir. szőlészeti és borászati főfelügyelőhöz, aki a Tokajhegyaljáról a következő helyzetképet volt szíves adni a Zemplén olvasói részére.

— A Hegyalján a termés az átlagon messze felül emelkedik, egyes helyeken pedig, mint amilyen pl. Sátoraljauhely, Sárospatak, Bodrogolaszi, Bodrogkeresztúr és Mád: egyenesen rekordtermésről számolhatunk be. Igen nagy termést hozott Tarcal és Tokaj is. Hasonló a helyzet a megszállott területen levő Toronyán is. — Aránylag gyengének mondható a termés Tolcsva és Olaszliszka nagyobb részén, ahol a szőlők a jégkárokat nem tudták kiheverni.

— Ez évben a jobb helyeken volt olyan szőlő, amely 50—60 hl. terméssel is megajándékozta tulajdonosát.

— Az összes termést a Hegyalján 160—170.000 hl.-re teszem, ami több mint kétszerese a tavalyinak. 1934. évben 50.000 hl., az 1933. évben pedig 70—80.000 hl. volt a hegyaljai termés.

— Amikor a szőlőtermés mennyiségéről beszélünk, különösen hangsúlyoznom kell azt az óriási különbséget, mely a hegyaljai terméssel szemben az egész ország termésére vonatkozó számadatokban mutatkozik.

— Az egész ország szőlőtermése ebben az évben nem sokkal több mint 2.000.000 hl. Ezzel szemben a tavalyi országos termés legalább 3.800.000 hl., a tavalyelőtti szőlőtermés pedig legalább 3.500.000 hl. volt.

— Minőség tekintetében általában közepesnek mondható a termés, tehát a minőség sem romlott a nagy termés következtében

ugy, mint ahogy az esetleg megtörténhetett volna. Azok a szőlőbirtokosok, akik október elején kezdték meg a szüretet 16—18 cukorfoku mustot, az október közepén szüretelők 19—21, a most szüretelők pedig 21—24 cukorfoku mustot kaptak. Nem is szólva arról, hogy egyes helyeken a cukorfok a maximumot is elérte — 26—28 fok lett. Jól jártak tehát azok, akik a szép idő tartósságában bíztak.

— Az asszu aránylag kevés, mert a nagy szárazság miatt a cukortartalom nem tudott kellően kifejlődni.

— Ami az árat illeti eleinte a kistermelőknek 25-30, jobb szőlőkben 30—38 fillért is fizettek. A hordóhiány stb. következtében valamivel csökkentek az árak, jelenleg kistermelőknél 20—25, jobb szőlőknél 32—34 fillér körül mozognak, bár egyes birtokosok jobb minőségű mustjaikat 40—45 filléres árnak is értékesíteni tudták.

— Nézetem szerint az új borokban áremelkedés fog bekövetkezni.

Református püspök látogatása Közép-Hegyalján

Farkas István református püspök Enyedy Andor miskolci ref. lelkész kíséretében csütörtökön reggel Olaszliszka-Tolcsva állomásra érkezett, ahol Fejér Andor főszolgabíró fogadta.

Ezután a püspök lovasbandérium vezetésével ünnepélyesen bevonult Olaszliszka községbe, ahol a diadalkapunál Jászay Pál főjegyző köszöntötte az előjáróság élén. A templom előtt Verebélyi Barna ref. lelkész üdvözölte, majd istentisztelet után presbitéri gyűlésen, — végül a református iskolában 60 terítékes közebeden vett részt a püspök.

A ref. püspök, akinek megjelenése a községek ref. lakosságában mély hatást keltett Tolcsva, Erdőhorvát és Vámosujfalu községeket látogatta meg.

Vasárnap Erdőbenyén ér véget a generalis vizitáció a református hitélet kimélyítése érdekében.

Vasutasok taggyűlése

A Magyar Vasutasok országos Szövetsége miskolci tiszteletvezetői kerületi csoportja f. hó 27-én, vasárnap d. e. 10 órakor a pályaudvaron propaganda taggyűlést tart.

A gyűlésen a kerületi titkár és megbízott, valamint a mozdonyvezetők és vonatkísérő segédtisztek kiküldöttje jelenik meg.

A kerületi csoport elnökség felkéri a sátoraljauhelyi kartársakat, hogy a gyűlésen minél nagyobb számban megjelenjen szíveskedjenek!

VÉGE

1